

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL

A/31/238
1 October 1976

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать первая сессия
Пункты 88 и 12 повестки дня

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ
КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ
УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ
С ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА

Доклад Генерального секретаря

1. Генеральная Ассамблея в пункте 12b резолюции 3421 (XXX) от 8 декабря 1975 года по вопросу об осуществлении Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам специализированными учреждениями и международными организациями, связанными с Организацией Объединенных Наций, просила Генерального секретаря "продолжать оказывать специализированным учреждениям и другим организациям в рамках системы Организации Объединенных Наций помощь в разработке надлежащих мер по осуществлению настоящей резолюции и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее тридцать первой сессии".
2. 27 января 1976 года Генеральный секретарь, направляя эту резолюцию исполнительным главам специализированных учреждений и соответствующих международных организаций, сообщил им о том, что, учитывая указанные выше положения, он готов оказать ту помощь, которая может потребоваться. В то же самое время Генеральный секретарь просил исполнительных глав таких организаций в соответствии с пунктом 12a данной резолюции подготовить для представления различным органам Организации Объединенных Наций, занимающимся соответствующими аспектами данного вопроса, требуемую информацию в отношении предпринимаемых или планируемых их организациями действий по осуществлению соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи.

3. Полученная от различных организаций в ответ на эту просьбу информация, охватывающая действия, предпринимаемые организациями системы Организации Объединенных Наций в отношении помощи беженцам, помощи в сотрудничестве с Организацией африканского единства (ОАЕ) и национально-освободительными движениями соответствующим колониальным народам, а также представительство национально-освободительных движений на соответствующих заседаниях учреждений и другие аспекты осуществления резолюции 3421 (XXX) Генеральной Ассамблеи была представлена в докладе Генерального секретаря Экономическому и Социальному Совету на его шестьдесят первой сессии и Специальному комитету по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам на его сессии в 1976 году (A/31/65 и Add.1-5; A/АС.109/L.1097). Настоящий доклад должен рассматриваться с учетом информации, содержащейся в вышеуказанном докладе.
4. Генеральный секретарь обсудил с исполнительными главами учреждений в Административном комитете по координации (АКК) в апреле 1976 года различные аспекты вопросов, возникающих в связи с осуществлением резолюции 3421 (XXX) и других соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи.
5. В течение рассматриваемого года организации в рамках системы Организации Объединенных Наций продолжали осуществлять свои программы помощи соответствующим колониальным народам и их национально-освободительным движениям. В сотрудничестве с другими соответствующими учреждениями Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по делам беженцев продолжал оказывать помощь беженцам из колониальных территорий и Южной Африки. Некоторые организации предприняли совместные и коллективные действия в сотрудничестве с Комиссаром Организации Объединенных Наций по Намибии и Советом Организации Объединенных Наций по Намибии для оказания помощи и поддержки Институту Организации Объединенных Наций для Намибии.
6. Представители национально-освободительных движений приглашались на совещания и конференции организаций системы Организации Объединенных Наций согласно соответствующим резолюциям Экономического и Социального Совета и Генеральной Ассамблеи и приняли в них активное участие. Совет Организации Объединенных Наций по Намибии по-прежнему приглашался на заседания учреждений и других организаций, когда обсуждались вопросы, интересующие намибийцев.
7. В соответствии с резолюцией 1892 (LVII) Экономического и Социального Совета от 1 августа 1974 года в апреле 1976 года состоялось совещание между представителями организаций в рамках системы Организации Объединенных Наций и Генерального секретариата ОАЕ 1/. По

1/ См. также A/31/217.

просьбе Совета совещание рассмотрело деятельность, связанную с осуществлением резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года и других соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, в целях достижения эффективной координации действий. Впоследствии соответствующие организации приняли меры в этом направлении.

8. В контексте пункта 6 резолюции 3421 (XXX) Генеральной Ассамблеи соответствующие специализированные учреждения и программы продолжали оказывать особую помощь недавно получившим независимость и вновь образовавшимся государствам. Были предприняты соответствующие шаги для обеспечения полностью скоординированного подхода системы Организации Объединенных Наций в этом отношении. Полный отчет об этой деятельности содержится в документах A/31/65 и Add.1-5.
